

第6回「世界の仲間とゆく年くる年」 “Let's share the Japanese New Year together.”



Let's have a Japanese New Year!

～体験！日本の **あったかい** お正月～

ねんまつ ねんし にほん むか りゅうがくせいおよ にほん こうこうせい だいがくせいなど
 年末年始を日本で迎える 留学生 及び日本の高校生や大学生等が、
 日本の年末年始の行事や文化に触れつつ、
 楽しみながら異文化交流 を深めるとともに、日本文化への理解を深めます。



はじ であ きんかしゃ く
初めて 出会う参加者とグループを組み、
 お正月体験やグループ発表をします！

※写真は第5回の様子です。

参加条件

◆日程◆

2015年12月30日(水)～2016年1月2日(土)

◆参加条件◆

ぜんにっけい きんか もの しゅくはく ふく
 全日程参加できる者(宿泊を含む)
 People who are able to attend the whole program

【外国人参加者】

にほん ざいりゅう しかく ゆう にほんご かんたん にちじょう かいわ
 日本に在留資格を有し、日本語で簡単な日常会話ができる、
 だいがく たんだい だいがくいん こうとうせんもんがっこう せんもんがっこう にほんご がっこう
 大学・短大・大学院・高等専門学校・専門学校・日本語学校
 (かくしゆがっこう かよ がくせい せい)
 (各種学校)に通う学生(ALTも可)

People who have visa for stay in Japan and are able to speak everyday conversation in Japanese. They must be students at University, College, graduate school, technical college, professional school or Japanese language school (any kinds of school) and ALT is also eligible.

【日本人参加者】

だいがく たんだい だいがくいん こうとうせんもんがっこう せんもんがっこう かくしゆがっこう
 大学・短大・大学院・高等専門学校・専門学校・各種学校
 こうとうがっこう かよ がくせい およ せいと
 高等学校に通う学生及び生徒

People who are students or pupils at University, college, graduate school, technical college, professional school, any kinds of school or high school.

◆実施場所◆

こくりつ き ねんせいしゅうねんそうごう
 国立オリンピック記念青少年総合センター
 どうきょうと しぶやくよ ぎ かもぞのちよう
 〒151-0052 東京都渋谷区代々木神園町 3-1
<http://nyc.niye.go.jp/>

◆募集人数◆

300名

◆募集期間◆

11月4日(水)～12月4日(金)

◆選定方法◆

150名までは先着順とし、151名以降は参加国の
 ばらんすを考慮して抽選とします。

◆申し込み方法◆

インターネットまたは郵送：申し込み方法の詳細は裏面参照



参加費

しゆくはくひ しゆくひ ちゆうしょく かい ちゆうしょく かい ゆうしょく かい
 宿泊費・食費(朝食3回/ 昼食 1回※/夕食3回)

たいけんかっとうひ ふく
 ・体験活動費を含む。

5,000 円

※1月1日の昼食は自己負担。(スケジュール参照)

スケジュール(3泊4日行程表) ※プログラムは変更する場合があります。

◆12月30日(水)

うけつけ かいし
 ◎受付開始(14:00) ◎オープニングセレモニー

◎レクリエーション・ゲーム ◎グループ活動①

◆12月31日(木)

はごいた え にほんぶんかたいけん
 ◎羽子板の絵つけ・日本文化体験 ◎グループ活動②

◎年越しタイム ◎カウントダウン

◆1月1日(金)

とうきょう しやうがつまんさく ちゆうしょく じ こ ふたん
 ◎東京のお正月散策(昼食※自己負担) ◎グループ活動③

◎グループ発表

◆1月2日(土)

◎グループ発表・表彰 ◎クロージングセレモニー(12:00解散予定)

注意事項

①イベント当日の受付時に、下記の身分証明書をお持ちください。

- ・学生証
- ・在留カード(Foreign Alien Registration Card)または免許証
 Please be ready to show the following ID at the reception on the day.
 Students ID card
 Foreign Alien Registration Card or driver's license

②申込者以外の参加は認められません。
 People who did not apply are not allowed to participate in this event.

③途中参加、途中退場は原則として認められません。
 Join or leave in the middle of the event is not allowed.

④期間中はこちらで編成したグループで一緒に活動します。

During the time of the program the participants should act in the group made up by us.

⑤プログラムはすべて日本語で行われます。
 The program will be held all in Japanese

申し込み方法

◆インターネットでの申し込み◆

「NIYE ゆく年くる年」で検索

URL : <http://www.niye.go.jp/info/yukutoshi.html>



◆郵送での申し込み◆

申し込み用紙をお送りしますので、
下記お問い合わせ先までご連絡ください。

○パソコンから



○スマートフォンから



さまざま たいげん とお
様々な体験を通して、
たくさんの国の仲間と
ななかま
絆を深めていきます！



昨年の参加国一覧

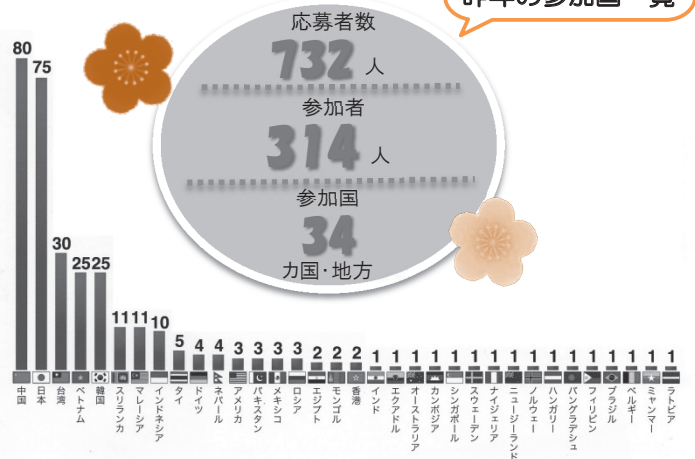
参加者の声

Dさん（スリランカ）

グループ発表において最初は
内容が決まらなかったけど、
メンバーと話し合いを重ねた
結果、私たちの発表が一番の
笑いをとり優勝しました。力を
合わせればなんでもできる
ということを学び、非常に良
い経験をしました！

Fさん（ニュージーランド）

このイベントの醍醐味は、
様々な日本文化の体験がで
ること、何といても、世
界各国からの仲間を作ること
ができるということです。よ
り多くの人に、ゆく年くる年
に参加をして、最高のお正月
を過ごしてほしい！



お問い合わせ先

National Institution For Youth Education
国立青少年教育振興機構

ゆく年くる年係(受付時間 10:00~17:00)

03-6407-7756

yukutoshi2015@niye.go.jp 〒151-0052 東京都渋谷区代々木神園町 3-1

